



es

Manejo (véase Fig. A)

- Desbloquear los mangos: Cerrar los mangos, girar hacia fuera el pasador (1).
- Cortar el cable: Colocar el cable en la cuchilla fija (3) y acercar la cuchilla giratoria (2) al cable hasta que éste quede ligeramente fijado. El cable se corta, apretando los mangos repetidamente.
- Opcionalmente se puede accionar para ello la cuchilla giratoria, con uno o dos niveles previos, en función de la fuerza requerida a aplicar:
- > Cerrar los mangos después de la apertura completa: la cuchilla avanza dos niveles.
 - > Cerrar los mangos después de media apertura: la cuchilla avanza un nivel.

Desbloqueo (véase Fig. B)

- Presionar el mango hacia fuera hasta el tope.
- La cuchilla giratoria ahora solo se puede deslizar hacia atrás y hacia adelante.

Aplicación

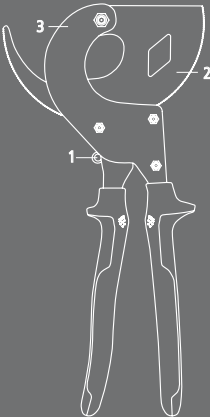
- > Para cortar cables AL / CU.
- > No apto para cable ACSR, cables metálicos ni cables de acero.

Mantenimiento

Prestar siempre atención a que el dentado esté limpio al realizar los trabajos. Podrá aumentar considerablemente la vida útil de su cortacables si lubrica las articulaciones de vez en cuando.

Ref.	↔ mm	⌀ mm	⌀ pulgadas	⌀ mm²	MCM	
95 31 250	250	32	1 1/4	240	500	
95 36 250	250	32	1 1/4	240	500	⚡ 1000 V

Fig. A



95 31/36 250

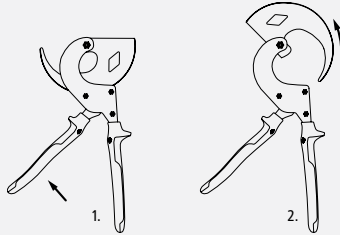


Fig. B

Desconectar el cable de la red antes de usar el cortacables!

*Solo se aplica al producto 95 36 250

nl

Bediening (zie afb. A)

- De grepen ontgrendelen: grepen sluiten, grendel (1) naar buiten zwenken.
- Kabel snijden: de kabel in het vaststaande mes (3) leggen en het zwenkmes (2) naar de kabel brengen, tot deze licht bevestigd is. Door de grepen herhaaldelijk samen te drukken wordt de kabel gesneden.
- Naar keuze kan het zwenkmes hierbij, afhankelijk van de uit te oefenen kracht, met ene of twee voorstappen bediend worden:
- > Sluiten van de grepen na volledige opening: het mes beweegt zich twee stappen voorwaarts.
 - > Sluit van de grepen na halve opening: het mes beweegt zich een stap voorwaarts.

Ontgrendeling (zie afb. B)

- De greep tot aan de aanslag naar buiten drukken.
- Het zwenkmes kan nu naar voren en naar achteren gezwenkt worden.

Gebruik

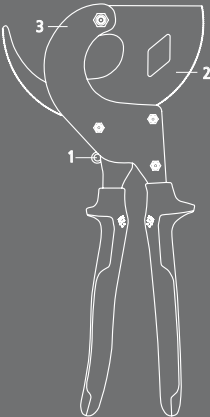
- > Het snijden van AL / CU-kabels.
- > Niet geschikt voor ACSR-, staal- en draadkabels.

Onderhoud

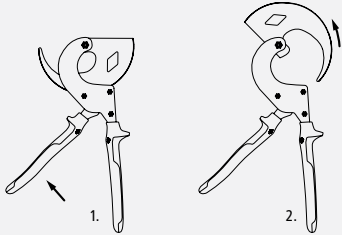
Let er bij het werk steeds op dat de tanden zuiver blijven. U verlengt de levensduur van uw kabelschaar aanzienlijk wanneer u deze regelmatig smeert met olie.

Nr.	↔ mm	⌀ mm	⌀ inch	⌀ mm²	MCM	
95 31 250	250	32	1 1/4	240	500	
95 36 250	250	32	1 1/4	240	500	⚡ 1000 V

Afb. A



95 31/36 250



Afb. B

Voor het knippen spanning uitschakelen!

*Geldt uitsluitend voor product 95 36 250



95 31/36 250

de **KABELSCHNEIDER (RATSCHENPRINZIP)**
zum Schneiden von ein- und mehrdrähtigen Cu- und Al-Kabeln

en **CABLE CUTTER (RATCHET ACTION)**
for cutting copper and aluminium single conductors as well as multiple stranded cables

fr **COUPE-CÂBLES (PRINCIPE DU CLIQUET)**
pour couper les câbles en cuivre et en aluminium, unifilaires et multifilaires

es **CORTACABLES (TIPO CARRACA)**
para cables de cobre y aluminio, simples y múltiples

it **CESOIA A CREMAGLIERA (SISTEMA A CRICCHETTO)**
per tagliare cavi in rame ed alluminio unipolari o a più fili

nl **KABELSCHAREN (RATTELPRINCIPE)**
voor het knippen van Cu- en Al- kabels, enkel- en meerdradig

el **ΚΟΦΤΕΣ ΚΑΛΩΔΙΩΝ (ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΚΑΣΤΑΝΙΑΣ)**
για την κοπή μονόκλωνων ή πολύκλωνων χαλκινων και αλουμινένιων καλωδίων

ru **РЕЗАК ПО КАБЕЛЮ (С ХРАПОВЫМ МЕХАНИЗМОМ)**
для резания медного и алюминиевого кабеля, одно- и многожильного

pl **NOŻYCE Z MECHANIZMEM ZAPADKOWYM**
Do cięcia kabli miedzianych i aluminiowych, jedno- i wielożyłowych

cs **KLEŠTĚ NA KABELY (PRINCIP ROHATKY SE ZÁPADKOU)**
k stříhání měděných a hliníkových kabelů, jednožilových a vícežilových

hu **KÁBELVÁGÓ (RACSNIS ELV)**
egy- és több érű Cu- és Al-kábelek vágásához

da **KABELSAKS (SKRALDEPRINCIP)**
til at skære Cu- og Al-kabler, en- og flertrådede

fi **KAAPELILEIKKURI (RÄIKKÄPERIAATE)**
yksi- tai monisäikeisten kupari- ja alumiinikaapeliin leikkaamiseen

sv **KABELAVBITARE (SPÄRRMEKANISM)**
för att klippa Cu- och Al-kabel, enkel- och flertrådig

KNIPEX-Werk
C. Gustav Putsch KG
 42337 Wuppertal
 Germany
 Tel.: +49 202 47 94-0
 www.knipex.com
 info@knipex.com



de

Bedienung (s. Abb. A)

Entriegeln der Griffe: Griffe schließen, Riegel (1) ausschwenken.

Kabel schneiden: Kabel in das feststehende Messer (3) einlegen und das Schwenkmesser (2) an das Kabel heran führen, bis dieses leicht fixiert ist. Durch wiederholtes Zusammendrücken der Griffe wird das Kabel geschnitten.

Wahlweise kann das Schwenkmesser hierbei je nach zu leistendem Kraftaufwand, mit ein, zwei oder drei Vorstufen betätigt werden:

- > Schließen der Griffe nach **vollständiger Öffnung**: Das Messer bewegt sich um drei Stufen vorwärts.
- > Schließen der Griffe nach **1/3 Öffnung**: Das Messer bewegt sich um eine Stufe vorwärts.

Entriegelung (s. Abb. B)

1. Griff bis zum Anschlag nach außen drücken.
2. Das Schwenkmesser kann nun vor- und zurück geschwenkt werden.

Anwendung

- > Zum Schneiden von AL / CU Kabeln.
- > **Nicht** für ACSR-Kabel, Stahl- und Drahtseile geeignet!

Wartung

Beim Arbeiten stets auf saubere Verzahnung achten. Gelegentliches Einölen der Gelenke verlängert die Lebensdauer Ihres Kabelschneiders erheblich.

fr

Emploi (voir Fig. A)

Déverrouillage des poignées : Fermer les poignées, basculer le verrou (1).

Coupe d'un câble : Insérer le câble dans la lame fixe (3) et appliquer la lame mobile (2) sur le câble jusqu'à ce que celui-ci soit légèrement bloqué. Couper le câble en pressant à plusieurs reprises les poignées.

- Ce faisant, la lame mobile peut aussi être actionnée à un ou deux crans d'avance, selon l'effort à appliquer:
- > Fermeture des poignées après ouverture complète : La lame avance de deux crans.
 - > Fermeture des poignées après demi-ouverture : La lame avance d'un cran.

Déverrouillage (voir Fig. B)

1. Pousser la poignée jusqu'en butée vers l'extérieur.
2. La lame mobile ne peut basculer que vers l'avant ou vers l'arrière.

Application

- > Pour coupe de câbles AL / CU.
- > Ne convient pas aux câbles ACSR, en acier ou métalliques !

Entretien

Lors du travail, veillez toujours à la propreté de la denture. Huiler de temps à autre les articulations prolonge considérablement la durée de vie de votre coupe-câbles.

en

Operation (see Fig. A)

Unlocking the handles: close handles, slide the latch (1) out to the side.

Cutting cable: place cable in the stationary cutter (3) and guide the pivot cutter (2) up to the cable until this is lightly held in place. The cable is then cut by repeatedly pressing the handles together.

- The pivot cutter can be operated with either one or two preselected stages here depending on the degree of force required:
- > Closing the handles after opening fully: the cutter moves two steps forwards.
 - > Closing the handles after opening halfway: the cutter moves one step forwards.

Unlocking (see Fig. B)

1. Press handle outwards as far as it will go.
2. The pivot cutter can now only be slid backwards and forwards.

Application

- > For cutting AL / CU cables.
- > Not suitable for ACSR cable, steel or wire ropes!

Maintenance

When working, ensure that the serrated edges remain clean at all times. Occasional oiling of the hinges substantially extends the service life of your cable cutters.

it

Funzione (v. Fig. A)

Sbloccaggio dei manici: chiudere i manici, aprire il nottolino di arresto (1)

Taglio di cavi: posizionare il cavo sulla lama fissa (3) e chiudere la lama pivotante (2) sul cavo fino a bloccarlo leggermente. Premere ripetutamente sui manici per tagliare il cavo.

- E' possibile azionare la lama pivotante con regolazione su uno o due livelli preliminari in base allo sforzo richiesto:
- > chiusura dei manici dopo un'apertura completa: la lama avanza di due livelli.
 - > chiusura dei manici dopo una mezza apertura: la lama avanza di un livello.

Sblocco (v. Fig. B)

1. Premere il manico verso l'esterno fino alla battuta.
2. La lama pivotante può essere aperta solo avanti e indietro.

Impiego

- > Per tagliare cavi AL / CU.
- > Non adatto per cavi ACSR, funi metalliche e cavi d'acciaio!

Manutenzione

Durante il lavoro assicurarsi che la dentatura sia sempre pulita. Oliare all'occorrenza le articolazioni aumenta considerevolmente la durata delle cesoie per cavi.

Art.	↔ mm	⌀ mm	⌀ Zoll	⌀ mm²	MCM	
95 31 250	250	32	1 1/4	240	500	
95 36 250	250	32	1 1/4	240	500	⚡ 1000 V

Réf.	↔ mm	⌀ mm	⌀ pouces	⌀ mm²	MCM	
95 31 250	250	32	1 1/4	240	500	
95 36 250	250	32	1 1/4	240	500	⚡ 1000 V

No.	↔ mm	⌀ mm	⌀ Inch	⌀ mm²	MCM	
95 31 250	250	32	1 1/4	240	500	
95 36 250	250	32	1 1/4	240	500	⚡ 1000 V

No.	↔ mm	⌀ mm	⌀ Pollici	⌀ mm²	MCM	
95 31 250	250	32	1 1/4	240	500	
95 36 250	250	32	1 1/4	240	500	⚡ 1000 V

Abb. A

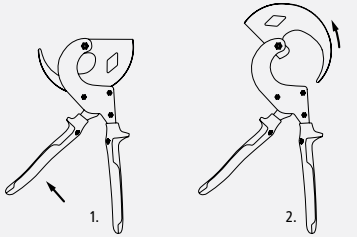
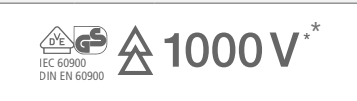


Abb. B



Kabel vor dem Schneiden spannungsfrei schalten!



*Gilt ausschließlich für das Produkt 95 36 250

95 31/36 250

Fig. A

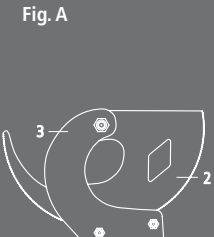


Fig. B



Mettre les câbles hors tension avant de les couper!



*Ne s'applique qu'au produit 95 36 250

95 31/36 250

Fig. A

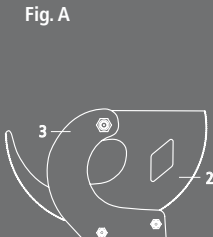
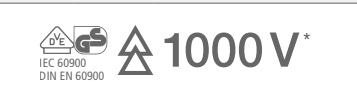


Fig. B



Before cutting cables ensure electric power is switched off!



*Applies only to product 95 36 250

95 31/36 250

Fig. A

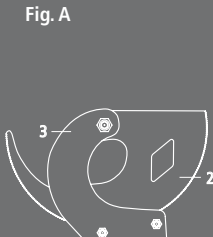


Fig. B



Prima dell'uso, staccare la corrente!



*Valido esclusivamente per il prodotto 95 36 250

95 31/36 250

el

Χειρισμός (βλ. Εικ. Α)

Απασφάλιση των λαβών: Κλείστε τις λαβές, ανοίξτε το σύρτη (1).
Κοπή καλωδίου: Τοποθετήστε το καλώδιο στο σταθερό μαχαίρι (3) και οδηγήστε το στρεφόμενο μαχαίρι (2) στο καλώδιο, μέχρι να σταθεροποιηθεί ελαφρά.

Συμπιέζοντας επανειλημμένα τις λαβές, κόβεται το καλώδιο. Προαιρετικά μπορεί εδώ το στρεφόμενο μαχαίρι, ανάλογα με την απαιτούμενη δύναμη, να χρησιμοποιηθεί με μια ή δύο βαθμίδες:

- > Κλείσιμο των λαβών μετά από πλήρες άνοιγμα: Το μαχαίρι κινείται κατά δύο βαθμίδες προς τα εμπρός.
- > Κλείσιμο των λαβών μετά από μισό άνοιγμα: Το μαχαίρι κινείται κατά μία βαθμίδα προς τα εμπρός.

Ξεκλείδωμα (βλ. Εικ. Β)

1. Πιέστε τη λαβή μέχρι τέρμα προς τα έξω.
2. Το στρεφόμενο μαχαίρι μπορεί πλέον να στραφεί μόνο προς τα πίσω και προς τα εμπρός.

Εφαρμογή

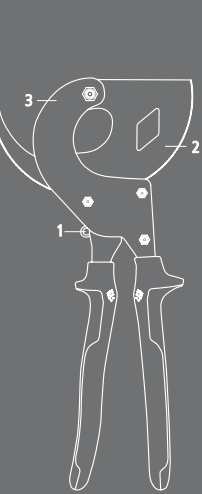
- > Για την κοπή καλωδίων AL / CU.
- > Δεν ενδείκνυται για καλώδια ACSR, ατσάλσυρμα ή συρματόσχοινα!

Συντήρηση

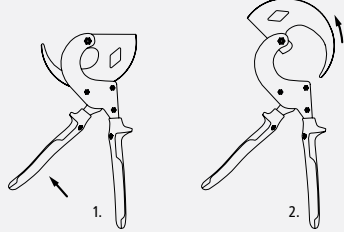
Κατά την εκτέλεση των εργασιών, θα πρέπει πάντα να διασφαλίζετε ότι τα οδοντωτά άκρα διατηρούνται καθαρά. Η περιστασιακή λίπανση των αρθρώσεων μεγάλωνει σημαντικά το διάστημα μέχρι την επόμενη απαιτούμενη συντήρηση του κόφτη καλωδίων.

Αριθμός εξαρτήματος	↔ mm	⌀ mm	⌀ ίντσες	mm²	MCM	
95 31 250	250	32	1 1/4	240	500	
95 36 250	250	32	1 1/4	240	500	⚡ 1000 V

Εικ. Α



95 31/36 250



Εικ. Β

Απομακρύνετε τα καλώδια από την τάση πριν από την κοπή!

IEC 60900
DIN EN 60900

⚡ 1000 V *

*Ισχύει μόνο για το προϊόν 95 36 250

ru

Порядок действий (см. Рис. А)

Разблокировка резака: сожмите ручки, отведите защёлку (1).
Резание кабеля: поместите кабель на неподвижное лезвие (3), подвижное лезвие (2) подведите к кабелю так, чтобы слегка зафиксировать его. Путем повторяющегося нажатия ручки осуществите разрезание кабеля.

При желании изменить величину необходимых усилий резания подвижное лезвие можно задействовать, выбрав одну из двух ступеней хода лезвия:

- > смыкание ручек после полного раскрытия: лезвие перемещается вперёд на две ступени.
- > смыкание ручек после раскрытия наполовину: лезвие перемещается вперёд на одну ступень.

Разблокировка (см. Рис. В)

1. Отведите ручку наружу до упора.
2. Подвижное лезвие теперь может перемещаться вперёд и назад

Применение

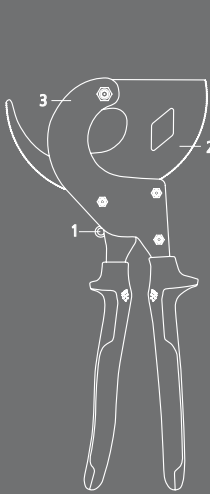
- > Резка алюминиевых и медных кабелей.
- > Не предназначен для резки сталеалюминиевого провода, стальных или проволочных канатов!

Обслуживание

Во время работы постоянно следите за чистотой зубьев на подвижном лезвии. Периодическое смазывание шарниров значительно продлевает срок службы резака.

Номер артикула	↔ mm	⌀ mm	⌀ дюйм	mm²	MCM	
95 31 250	250	32	1 1/4	240	500	
95 36 250	250	32	1 1/4	240	500	⚡ 1000 V

Рис. А



95 31/36 250

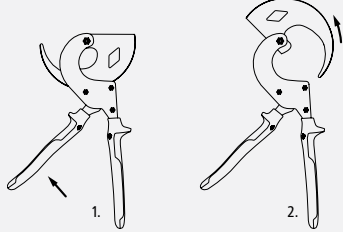


Рис. В

Перед отрезанием кабеля обязательно отключите кабель от электрической сети.

IEC 60900
DIN EN 60900

⚡ 1000 V *

*Только для изделия 95 36 250

pl

Obsługa (por. rys. A)

Odblokowanie rękojeści: zsunąć rękojeści, odchylić blokadę (1).
Cięcie przewodu: przewód umieścić na ostrzu nieruchomym (3), dosunąć ostrze ruchome (2) do przewodu do momentu nieznacznego unieruchomienia przewodu. Cięcie przewodu odbywa się poprzez kilkukrotne zsuniecie rękojeści.

W zależności od wymaganej siły ostrzem ruchomym można wykonać jedno lub dwa nacięcia:

- > Zsunąć rękojeści po całkowitym rozwarciu: ostrze wykona dwa nacięcia.
- > Zsunąć rękojeści po połowicznym rozwarciu: ostrze wykona jedno nacięcie.

Odblokowanie (por. rys. B)

1. Odchylić rękojeść do oporu na zewnątrz.
2. Ostrze ruchome można wychylić w przód i tył.

Zastosowanie

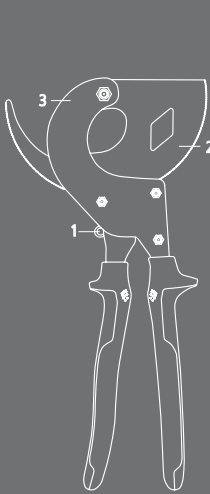
- > Cięcie przewodów aluminiowych i miedzianych.
- > Nieodpowiednie do cięcia przewodów ACSR oraz lin stalowych lub druczianych!

Konserwacja

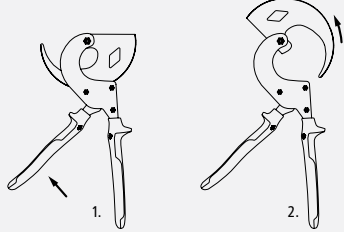
Podczas pracy zwrócić uwagę, aby wieniec zębaty był zawsze czysty. Okresowe smarowanie mechanizmu znacząco wydłuża żywotność nożyc.

Art.	↔ mm	⌀ mm	⌀ w calach	mm²	MCM	
95 31 250	250	32	1 1/4	240	500	
95 36 250	250	32	1 1/4	240	500	⚡ 1000 V

Rys. A



95 31/36 250



Rys. B

Przed cięciem należy odłączyć kable od napięcia!

IEC 60900
DIN EN 60900

⚡ 1000 V *

*Dotyczy tylko produktu 95 36 250

cs

Ovládání (viz obr. A)

Odblokování rukojeti: Zavřete rukojeti, vytáhněte zástrčku (1).
Řezání kabelu: Vložte kabel do pevného nože (3) a výkyvný nůž (2) přibližujte ke kabelu, dokud nebude lehce zafixovaný. Opakovaným stlačením rukojeti se kabel přestříhne.

Volitelně lze výkyvný nůž v závislosti na potřebném vynaložení síly ovládat s jedním nebo dvěma předřazenými stupni:

- > Zavření rukojeti po úplném otevření: Nůž se posune o dva stupně dopředu.
- > Zavření rukojeti po polovičním otevření: Nůž se posune o jeden stupeň dopředu.

Odblokování (viz obr. B)

1. Stlačte rukojeť až na doraz směrem ven.
2. Výkyvný nůž se může otáčet pouze dopředu a zpět.

Použití

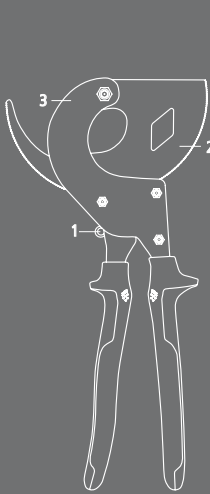
- > K řezání kabelu Al / Cu.
- > Není vhodný pro kabel ACSR, ocelová a drátěná lana!

Údržba

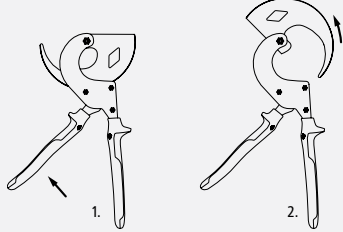
Při práci vždy dbejte na čisté ozubení. Příležitostně naolejování kloubů výrazně prodlouží životnost vašeho řezače kabelů.

Art.	↔ mm	⌀ mm	⌀ palce	mm²	MCM	
95 31 250	250	32	1 1/4	240	500	
95 36 250	250	32	1 1/4	240	500	⚡ 1000 V

Obr. A



95 31/36 250



Obr. B

Před stříháním vodičů odpojte od napětí!

IEC 60900
DIN EN 60900

⚡ 1000 V *

*Vztahuje se pouze na produkt 95 36 250

hu

Kezelés (lásd A ábra)

A fogantyúk kireteszelése: Zárja össze fogantyúkat, fordítsa ki a reteszt (1).

A kábel elvágása: Helyezze a kábelt a fixen álló késbe (3), és vezesse an-nyira a kábelhez a lengőkést (2), hogy az kissé rögzüljön. A kábel elvágása a fogantyúk újbóli összenyomásával történik.

A kifejtendő erőtlől függően ilyenkor a lengőkés egy vagy két előfokozattal működtethető:

- > A fogantyúk zárása a teljes kinyitás után: A kés két fokozattal előre mozdul.
- > A fogantyúk zárása félig történo kinyitás után: A kés egy fokozattal előre mozdul.

Kinyitás (lásd B ábra)

1. Nyomja a fogantyút kifelé ütközésig.
2. A lengőkés csak előrefelé és visszafelé forgatható.

Alkalmazás

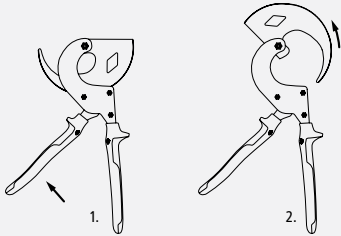
- > Alumínium- és rézkábeleket vágásához.
- > Nem alkalmas acélmaggal erősített alumíniumkábel, acélkábel vagy drótkötél vágására!

Karbantartás

Munka közben ügyeljen arra, hogy a fogazott élék tiszták maradjanak. A csuklók esetenkénti olajozása jelentősen meghosszabbítja kábelvágó élettartamát.

Art.	 mm	 mm	 coll	 mm²	MCM	
95 31 250	250	32	1 1/4	240	500	
95 36 250	250	32	1 1/4	240	500	 1000 V

A ábra



B ábra



A kábelt a munka megkezdése előtt feszültségmentesítsük!



*Csak a 95 36 250 cikkszámú termékre érvényes

95 31/36 250

da

Betjening (se fig. A)

Oplåsning af greb: Luk greb, sving rigel (1) ud.

Skær kabel: Læg kablet ind i den faststående kniv (3) og før svingkniven (2) hen til kablet, indtil det er let fikseret. Ved at trykke grebene sammen gentagne gange skæres kablet.

Herved kan svingkniven betjenes alt efter, hvor mange kræfter, der skal bruges:

- > Luk grebet efter at have åbnet det helt: Kniven bevæger sig to trin fremad.
- > Luk grebene efter en halv åbning: Kniven bevæger sig et trin fremad.

Oplukning (se fig. B)

1. Tryk grebet udad indtil anslaget.
2. Svingkniven kan kun svinges frem og tilbage.

Anvendelse

- > Til skæring af AL/CU kabler.
- > Ikke egnet til ACSR- og stål kabler samt stålwire!

Vedligehold

Sørg altid for en ren fortanding under arbejdet. Lejlighedsvis smøring af leddene med olie forlænger levetiden på din kabelsaks betydeligt.

Art.	 mm	 mm	 tommer	 mm²	MCM	
95 31 250	250	32	1 1/4	240	500	
95 36 250	250	32	1 1/4	240	500	 1000 V

Fig. A



Fig. B



Kontroller at kablet er spændings frit før der skæres!



*Gælder kun for produkt 95 36 250

95 31/36 250

fi

Lukituksen avaaminen (ks. kuva A)

Kahvojen lukituksen avaus: sulje kahvat, käännä lukitus (1) auki.

Kaapelien leikkaus: aseta kaapeli kiinteään terään (3) ja vie kääntyvää terä (2) kaapelille, kunnes se on kiinnittynyt kevyesti. Kaapeli leikataan kahvoja toistamiseen puristamalla.

Valinnaisesti kääntyvää terää voidaan tällöin käyttää voimankäytöstä riippuen yhdellä tai kahdella esipoartaalla:

- > Kahvojen sulkeminen täydellisen avauksen jälkeen: terä liikkuu kaksi porrasta eteenpäin.
- > Kahvojen sulkeminen puolittaisen avauksen jälkeen: terä liikkuu yhden portaan eteenpäin.

Lukituksen avaaminen (ks. kuva B)

1. Paina kahvaa vasteeseen asti.
2. Kääntyvää terää voidaan kääntää vain eteen- tai taaksepäin.

Käyttö

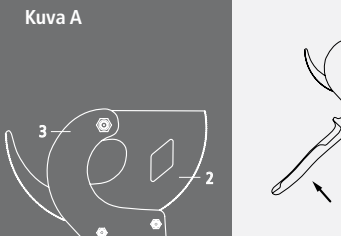
- > Alumiini- ja kuparikaapelien leikkaamiseen.
- > Ei sovellu ACSR-kaapelien tai vajerien katkaisuun.

Huolto

Pidä hammasrust aina puhtaana töiden aikana. Kaapelileikkurin käyttöikä pitenee huomattavasti, jos niveliä öljytään silloin tällöin.

Art.	 mm	 mm	 tuuma	 mm²	MCM	
95 31 250	250	32	1 1/4	240	500	
95 36 250	250	32	1 1/4	240	500	 1000 V

Kuva A



Kuva B



Kaapeli kytkettävä irti virtapiiristä ennen leikkaamista!



*Koskee vain tuotetta 95 36 250

95 31/36 250

sv

Handhavande (se bild A)

Frigöra handtagen: Slut handtagen, sväng ut regeln (1)

Kapa kablar: Lägg i kabeln i den fasta kniven (3) och för svängkniven (2) fram till kabeln tills denna är lätt fixerad. Kabeln kapas genom att man trycker ihop handtagen flera gånger.

Svängkniven kan alternativt användas med en eller två försteg, beroende på den aktuellt nödvändiga kraften:

- > Sluta fullständigt öppna handtag: Kniven rör sig framåt i två steg.
- > Sluta halvt öppna handtag: Kniven rör sig framåt i ett steg.

Frigöra handtagen (se bild B)

1. Tryck handtaget utåt så långt det går.
2. Svängkniven kan endast svängas fram och tillbaka.

Användning

- > För klippning av AL/CU-kablar.
- > Inte lämplig för ACSR-kablar eller stålvarjrar!

Underhåll

Akta på att tandningen är ren när du arbetar med verktyget. Att olja ledarna då och då ökar kabelavbitarens livslängd avsevärt.

Art.	 mm	 mm	 tum	 mm²	MCM	
95 31 250	250	32	1 1/4	240	500	
95 36 250	250	32	1 1/4	240	500	 1000 V

Bild A



Bild B



Innan kabeln skäres kontrollera att den är spänningsfri!



*Gäller endast produkt 95 36 250

95 31/36 250